

Koło z historią

O KGW w Imbramowicach

Koło Gospodyń Wiejskich w Imbramowicach działa od 1963 roku. Na przestrzeni lat zmieniło swój skład – śladem swoich mam i cioć kolejne imbramowiczanki chętnie wstępowały do Koła. Zachęcały je cele organizacji i jej bogata działalność. Koło kultywowało lokalne i ogólnopolskie tradycje, dawało możliwości: działania dla dobra społeczności lokalnej, rozwoju osobistego, uczestnictwa w różnych

wydarzeniach oraz integracji i spotkań w rodzinnej atmosferze. I tak jest do dziś. Aktywność Koła oddają zapiski kronikarskie, zdjęcia z prywatnych zbiorów członkiń i opowieści o przeszłości. Tworząc archiwum i prowadząc kronikę, członkinie dbają o pamięć o swojej działalności. Materiały pokazane na wystawie, zaczerpnięte z tych źródeł, przybliżają historię Koła i jego działania. Oddają także zaangażowanie, różne pasje i przyjaźń mieszkanek Imbramowic.



1984, Imbramowice

Członkinie KGW podczas wiejskich dożynek. Od lewej: Maria Ceglińska, Paulina Trafas, Wanda Skowrońska, Zofia Stosur, Anna Łucka, Helena Biszyk, Maria Knapik (przewodnicząca), Stanisława Bukowska, Barbara Trafas, Zyta Stec, Ewa Puchalska, Maria Czykieta, obok niej mała Anna Bukowska; z przodu Teresa Adamska.

Fot. NN, zbiory Marii Ceglińskiej



3.06.2021, Imbramowice

Członkinie KGW przy tablicy informacyjnej obok budynku, w którym mieści się świetlica wiejska. Od lewej z przodu: Anna Strzałkowska, Alicja Sarniuk, Justyna Seruga, Janina Kowańska, Zuzanna Witkowska, Klaudia Szeptycka, Agnieszka Ciastoń, Irena Woźna (przewodnicząca), Patrycja Strzałkowska, Malwina Walkiewicz-Łagosz z córkami: Blanką (na rękach) i Lilianą Łagosz; z tyłu: Joanna Walkiewicz, Paulina Strzałkowska, Sandra Ciastoń, Cyryla Walkiewicz, Marta Witkowska.

Fot. Łukasz Łagosz, zbiory KGW w Imbramowicach

Organizatorzy

Instytucje współprowadzące CAS

Partnerzy

Wystawa w ramach



Ministerstwo
Kultury
Dziedzictwa
Narodowego
i Sportu.

Ośrodek Karta



EDD
EUROPEJSKIE DNI DZIEDZICTWA

Przed II wojną światową Imbramowice leżały w granicach Niemiec jako Ingrams-dorf. W 1945 roku znalazły się w Polsce, najpierw jako Izabelin, a od 1947 roku – Imbramowice. Zmianie uległa nie tylko nazwa miejscowości, ale też jej struktura narodowościowa – Niemcy, którzy wrócili tu po wojnie, zostali wysiedleni, a miejscowość stopniowo zasiedlili Polacy. Nowi imbramowiczanie pochodzili z Małopolski, Polski centralnej i terenów pozostałych po II wojnie światowej za naszą wschodnią granicą. Przybyło tutaj też kilka rodzin z Francji. Różne pochodzenie nie było przeszkodą w tworzeniu podstaw wspólnego życia. W 1946 roku zaczęła funkcjonować szkoła podstawowa. W miejscowości działała Ochotnicza Straż Pożarna. Od lat 40. w Imbramowicach mieścił się zarząd najpierw gminnego, a potem gromadzkiego oddziału spółdzielni „Samopomoc Chłopska”. W 1949 roku na terenie sołectwa powstało Państwowe Gospodarstwo Rolne.



Przed 1966, Imbramowice

Dawna Villa Pätzold, nazwana tak od rodziny kupców Pätzoldów. Podczas II wojny światowej mieścił się w niej żeński obóz wychowawczy Służby Pracy Rzeszy. Została wyremontowana w 1966 roku.

Fot. NN, zbiory Franciszki Malinowskiej

Ok. 1956–1957, Imbramowice

W środku Danuta Jankowska (późniejsza członkini KGW, po mężu Kucab) z młodszymi siostrami Teresą i Wandą. W tle nieistniejące już budynki gospodarcze i staw.

Fot. NN, zbiory Danuty Kucab



Prawdopodobnie przed 1963, Imbramowice

Pierwsza od lewej Karolina Sordyl. W tle Góra Pszczyńska – najwyższy szczyt Wzgórz Imbramowickich.

Fot. NN, zbiory Karoliny Sordyl

1963

Koło Gospodyń Wiejskich w Imbramowicach powstało w 1963 roku, podczas zebrania miejscowego Kółka Rolniczego. Pierwszą przewodniczącą została Jadwiga Wróbel. Początkowo organizacja nie miała swojego lokum, więc członkinie spotykały się w domach, najczęściej u przewodniczącej. Później miejscem spotkań stała się świetlica wiejska. Od początku swojej działalności KGW aktywnie działało na rzecz pielęgnowania i popularyzacji polskich i lokalnych tradycji.



Około 1978, Mrowiny

Jedno z najstarszych zdjęć KGW, wykonane podczas dożynek w Mrowinach. Od lewej stoją: Maria Czykieta, Helena Klimala, Aniela Strzałkowska, Janina Skowrońska, Jadwiga Wróbel, Maria Fujowa, dzieci: Mariola Łucka, Jolanta Pietruszka, Janusz Bilewicz (częściowo niewidoczny); siedzą: Franciszka Malinowska, Anna Łucka, Maria Rogus, Anna Kucab, Ewa Puchańska, Barbara Trafas, Teresa Adamska, Maria Dusza.

Fot. NN, zbiory Danuty Kucab



Październik 1977

Kronika Klubu Rolnika oraz Koła Związku Socjalistycznej Młodzieży Polskiej. Wpis dotyczący założenia zespołu „Gromada”.

Zbiory KGW w Imbramowicach

Członkinie Koła należały do powstałego w 1977 roku zespołu ludowego „Gromada”. Zespół uświetniał swoimi występami wiele uroczystości, brał udział w turniejach i festiwalach. Odniósł sukcesy między innymi w regionalnych eliminacjach

do festiwalu WAZA oraz w Turnieju Gmin Województwa Wałbrzyskiego. W 1978 roku dzięki „Gromadzie” Miasto i Gmina Żarów zajęły w tym turnieju pierwsze miejsce, wygrywając główną nagrodę – milion złotych.



Około 1978, Mrowiny

KGW na dożynkach w Mrowinach. Z przodu po lewej Zofia Stosur.

Fot. NN, zbiory Stanisławy Bukowskiej



Koło od początku swojej działalności brało aktywny udział w wielu lokalnych uroczystościach i wydarzeniach. Szczególną uwagę poświęcało przygotowaniom do dożynków i udziałowi w nich. Każde dożynki miały swój ustalony program. Dożynki gminne rozpoczynały się mszą świętą, następnie korowód z wieńcami przybywał na miejsce

kolejnych części uroczystości – na boisko, plac targowy lub do świetlicy. Przemawiał tam gospodarz, a po nim zaproszeni goście. Potem odbywały się: występy ludowe, pokazy wyrobów kulinarnych i rękodzielniczych z poszczególnych miejscowości, wybory najpiękniejszych wieńców, a na koniec – zabawa taneczna.

Początek lat 70., Mysłakowice

KGW na dożynkach w Mysłakowicach. Druga od lewej Danuta Jankowska (po mężu Kucab).

Fot. NN, zbiory Danuty Kucab



Przygotowanie wieńca dożynkowego trwało około dwóch tygodni. KGW dbało o to, aby coroczny wieniec był неповtarzalny i wykonany własnoręcznie.

Najpierw ustalany był kształt wieńca, potem opracowywano jego projekt, zbierano zioła, zboża i inne potrzebne materiały. Następnie członkinie Koła spotykały się na wiciu wieńca.

2013, Imbramowice

Przygotowanie wieńca na dożynki w świetlicy wiejskiej. Od lewej: Zofia Czado, Stanisława Witkowska, Genowefa Kwarciak.

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach



Tradycją Koła stało się pielęgnowanie wielkanocnych zwyczajów. Co roku członkinie i chętni mieszkańcy Imbramowic przygotowują palmę wielkanocną. Zgodnie z miejscową tradycją palma składa się z: suszonych traw, bazi, gałęzi bukszpanu, wierzby i cisu, ostów oraz kwiatów wykonanych z bibuły. Członkinie Koła przygotowują też świąteczne dekoracje i potrawy. Następnie prezentują je na wystawach i zgłaszają na konkursy.

7.07.2021, Imbramowice

Barbara Trafas podczas warsztatów wykonywania kwiatów z bibuły, zorganizowanych w ramach cyklu „Znajdź swoją pasję”.

Fot. Paulina Strzałkowska,
zbiory KGW w Imbramowicach



Kwiaty z bibuły, stanowiące nieodłączny element palm wielkanocnych i wielu dekoracji Koła, są dziełem Barbary Trafas, która bibułkarstwem zajmuje się od wielu lat. Pani Barbara przyczynia się do zachowania tej rzadkiej już umiejętności i daje Kołu powody do dumy.



2011, Imbramowice

Członkinie KGW przy palmie wielkanocnej w świetlicy wiejskiej.
Od lewej: Franciszka Malinowska,
Barbara Trafas, Stanisława Witkowska,
Irena Woźna, Janina Kowalska.

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach

2014, Żarów

Cyryla Walkiewicz i Janina Kowalska przy stole wielkanocnym podczas wystawy odbywającej się w ramach XX konkursu „Tradycje Wielkanocne”, zorganizowanego przez Gminne Centrum Kultury i Sportu w Żarowie.

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach



Popularyzacja regionalnych tradycji kulinarnych to kolejna ważna część działalności Koła. Przygotowuje ono wiele lokalnych produktów, takich jak: kulebiak z kaszą gryczaną, nadziewka z wątróbki, placki ziemniaczane, róże karna-
wałowe czy miodowniki. Członkinie KGW zgłaszają swoje potrawy do różnych konkursów kulinarnych.

20.06.2021, Imbramowice

Przygotowanie filmu na konkurs „Bitwa regionów”. Do konkursu zgłoszono nadziewkę z wątróbki w imbramowickiej odsłonie. Potrawa otrzymała wyróżnienie na etapie wojewódzkim. Od lewej: Irena Woźna, Janina Kowska, Anna Strzałkowska i Cyryla Walkiewicz.

Fot. Paulina Strzałkowska,
zbiory KGW w Imbramowicach



Koło jest organizacją żeńską, ale jego członkinie zawsze mogły liczyć na pomoc mężczyzn. Aktualnie do KGW zapisanych jest trzech członków.

2014, Żarów

Dożynki gminne. Koło zdobyło III miejsce w V edycji Konkursu „Produkt Lokalny” za placki ziemniaczane. Na zdjęciu Wiesława Wiercińska i Maciej Kwarciak (autor potrawy, członek KGW).

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach



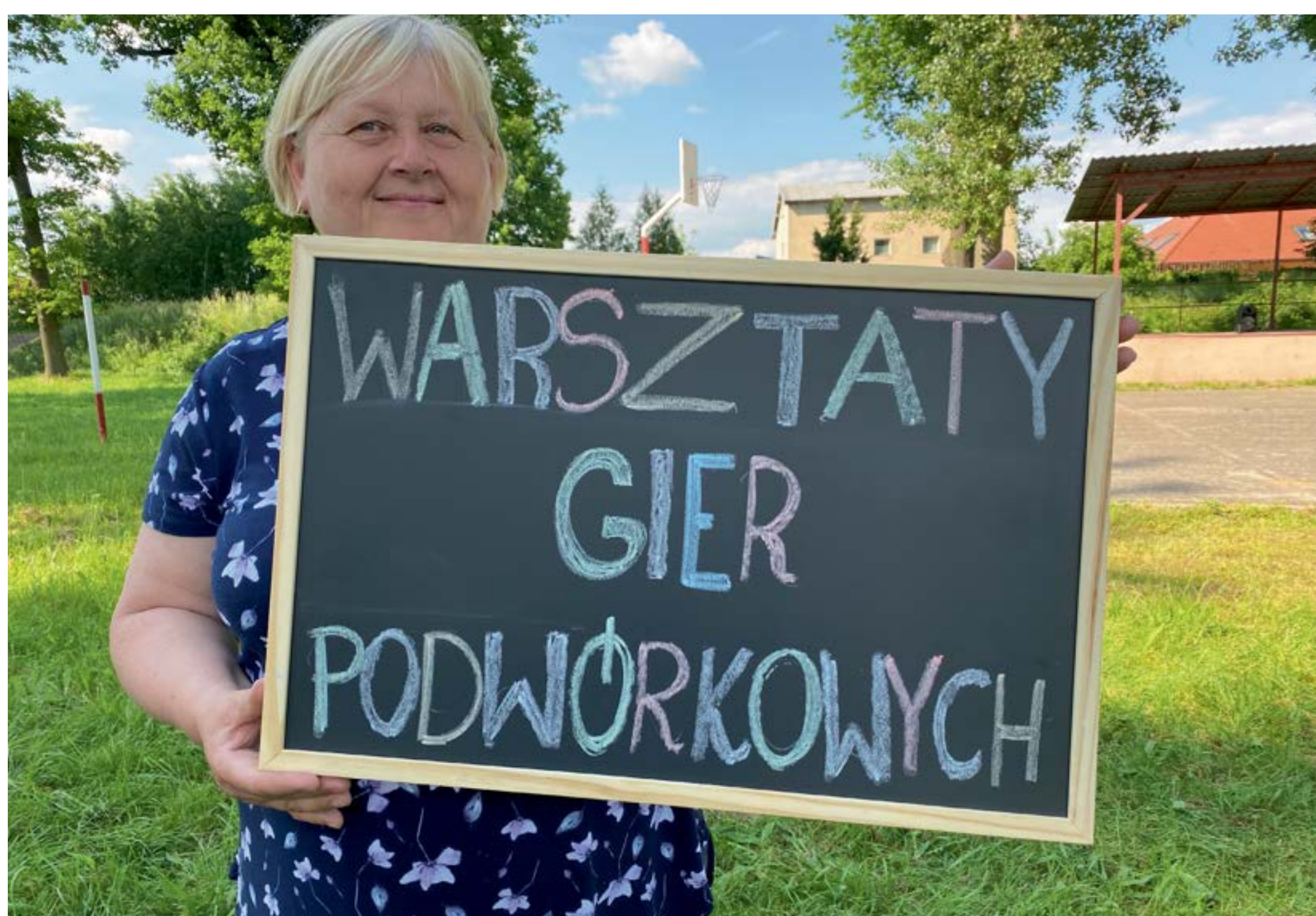
2021

Koło podejmuje wiele inicjatyw aktywizujących i integrujących lokalną społeczność. Organizuje uroczystości, zabawy, pikniki rodzinne. Przygotowuje konkursy i kiermasze, które są okazją do poznania zdolności i zainteresowań mieszkańców Imbramowic. Angażuje się też w działania edukacyjne skierowane do dzieci i młodzieży.

06.06.2021, Imbramowice

Warsztaty gier podwórkowych dla dzieci i młodzieży z sołectwa Imbramowice, zorganizowane w ramach cyklu „Znajdź swoją pasję”. Na zdjęciu Cyryla Walkiewicz.

Fot. Paulina Strzałkowska, zbiory KGW w Imbramowicach



21.07.2021, Borzygniew

Wakacyjne żeglowanie po Zalewie Mietkowskim, zorganizowane przez Gminne Centrum Kultury i Sportu w Żarowie. Od lewej: Irena Woźna, Marta Witkowska (z tyłu), Anna Strzałkowska, Agnieszka Ciastoń, Justyna Seruga, Milena Pająk, Kornelia Pająk (z tyłu), Klaudia Szeptycka, Leszek Michalak (burmistrz Żarowa), Joanna Walkiewicz, Paulina Strzałkowska, Justyna Jagiełło, Malwina Walkiewicz-Łagosz oraz dzieci, od lewej: Liliana Łagosz, Emilia Jagiełło i Blanka Łagosz.

Fot. Patrycja Strzałkowska, zbiory KGW w Imbramowicach



19.06.2021, Imbramowice

Warsztaty pszczelarskie dla dzieci z sołectwa Imbramowice, zorganizowane w ramach cyklu „Znajdź swoją pasję”. Od lewej: Klaudia Szeptycka, Sandra Ciastoń, Agnieszka Ciastoń, Anna Strzałkowska.

Fot. Paulina Strzałkowska, zbiory KGW w Imbramowicach





Przy tylu różnych działaniach członkinie Koła zawsze znajdują również czas na celebrowanie swoich indywidualnych świąt – imienin i urodzin.

4.03.2021, Imbramowice

Setne urodziny najstarszej mieszkanki wsi i byłej członkini Koła – Józefy Trzepli. Obok jubilatki: Janina Kowalska [po lewej] i Agnieszka Ciastoń.

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach

W kalendarzu uroczystości nie może zabraknąć też jubileuszy organizacji. Koło organizuje je co pięć lat. Członkinie KGW uczestniczą wtedy we mszy świętej. Prezentują wystawę rękodzieła, zdjęć i innych pamiątek, organizują poczęstunek i zabawę taneczną. Wyjątkowe znaczenie miało 50-lecie Koła. Przy tej okazji, w uznaniu zasług dla gminy Żarów, KGW otrzymało najważniejsze odznaczenie gminy – Złoty Dąb.

Niedaleka przyszłość przyniesie kolejny jubileusz, a także wiele nowych, równie owocnych działań.



Przed 19.05.2013, Imbramowice

Przymierzanie stroju przed jubileuszem 50-lecia KGW. Na zdjęciu Zofia Czado, w tle wystawa dotycząca działalności Koła, prezentowana w świetlicy wiejskiej.

Fot. Zbiory KGW w Imbramowicach

19.05.2013, Imbramowice

Jubileusz 50-lecia KGW. Członkinie Koła i zaproszeni goście w świetlicy wiejskiej. W pierwszym rzędzie od lewej: Cecylia Bielecka, Janina Kowalska, Teresa Adamska, Ewa Kot; w drugim rzędzie: Wiesława Wiercińska, Barbara Trafas, Irena Woźna, Rozalia Sawicka; z tyłu: Cyryla Walkiewicz, Grzegorz Osiecki [zastępca burmistrza Żarowa], Franciszka Malinowska, Jerzy Miodoński, Iwona Trafas, Marek Fita [sołtys Imbramowic], Paulina Trafas [przewodnicząca], Leszek Michałak [burmistrz Żarowa].

Fot. NN, zbiory KGW w Imbramowicach

